



Association européenne pour le développement du transport ferroviaire, section suisse – AEDTF-CH

Pierre Weiss – Président
Chemin du Petray 18
1222 Vézenaz (GE)

pierre.weiss@aedtf.ch
T 022 / 752 35 31
M 079 / 412 84 11

N réf : PW

Page 1 de 3

Vézenaz, le 28 août 2020

Inscription au voyage d'étude annuel de la section, vendredi 9 octobre 2020, TRAVYS et TERCO

Information aux membres suisses de l'AEDTF n° 8 - Eté 2020

Chers Membres de l'AEDTF, chers Amis du Rail,

Votre Comité a décidé de maintenir la sortie de section prévue le 9 octobre prochain, refusant de céder à la peur et de baisser les bras a priori, quitte à devoir l'annuler si la situation sanitaire devait l'exiger. Vous trouverez dans ce courrier les informations nécessaires et le bulletin d'inscription.

Ce troisième voyage d'étude nous permettra de mieux connaître la dynamique compagnie **TRAVYS**, active dans le Nord vaudois, ainsi que le terminal ferroviaire marchandises **TERCO**.

La journée commencera à **10h25 à la gare de Chavornay** (départ du bus spécial pour Orbe) et se terminera vers 17h15 à Yverdon-les-Bains.

Dans l'intervalle sont prévus, entre autres, une présentation de la Compagnie Travys, une visite guidée du terminal Terco, le parcours des deux lignes Orbe – Chavornay et Yverdon – Sainte-Croix et enfin une visite sur site du projet de modernisation de la gare de Ste-Croix. Ces présentations seront animées par des cadres supérieurs des sociétés visitées.

Les différents déplacements s'effectueront en train et bus, limitant au maximum les distances à pied, à l'exception d'un trajet d'environ 400 m entre la gare de Chavornay et le terminal marchandises.

Secrétariat: AEDTF-CH, *Roland Kallmann*, Gewerbestrasse 12, 3012 Berne
T 031 301 24 83 (lu-ve 0800-0830, 1930-2015 h), roland.kallmann@a3.epfl.ch

Compte PostFinance SA : 14-50'011-5, IBAN CH20 0900 0000 1405 0011 5

Bien entendu, nous respecterons strictement les règles sanitaires imposées dans le canton de Vaud. Le voyage d'étude aura lieu par n'importe quel temps. Il est ouvert aux membres de l'AEDTF et à toute autre personne intéressée par le sujet étudié. La priorité d'inscription appartient, dans la mesure des places disponibles, aux membres et à leurs proches.

Le repas de midi sera servi au restaurant de la gare de Chavornay. L'apéritif sera offert par le Comité.

Le **prix** pour cette journée est fixé à CHF 68.- par personne (prix entier), 60.- (Abo demi-tarif) et 52.- (AG et CJ), repas compris.

Dans toute la mesure du possible, nous vous remercions de payer d'avance sur le CCP de l'Association (AEDTF – CH / 1222 Vézenaz / IBAN CH20 0900 0000 1405 0011 5).

Le cas échéant, il sera aussi possible de payer sur place, mais dans ce cas, prière de préparer le montant exact en CHF.

Pour des raisons d'organisation, nous vous prions de bien vouloir vous inscrire par courriel ou en renvoyant le bulletin d'inscription ci-joint d'ici au **25 septembre 2020**. Votre Président et organisateur de la journée se tient à disposition pour toute information supplémentaire (079/412'84'11).

D'avance, nous nous réjouissons de votre participation à cette sortie et de vous rencontrer à cette occasion. Dans cette attente, nous vous envoyons, chers Membres de l'AEDTF et chers Amis du Rail, nos salutations les plus respectueuses et cordiales.

Pour le Comité de l'AEDTF-CH :



Roland Kallmann, secrétaire



Pierre Weiss, président

Annexes : bulletins d'inscription et de versement



**Association européenne pour le
développement du transport ferroviaire,
section suisse – AEDTF-CH**

**Bulletin d'inscription au voyage d'étude annuel de la Section
Vendredi 9 octobre 2020, Travys et Terco**

Je m'inscris à la sortie du vendredi 9 octobre 2020 et m'engage à payer la somme convenue (IBAN CH20 0900 0000 1405 0011 5).

Nom:

Prénom:

Inscrit: **personne(s)** pour la journée du 9 octobre 2020

Le cas échéant : nom et prénom des autres personnes

.....
.....

Adresse:

.....

Numéro de téléphone :

Courriel (facultatif) :@.....

Lieu et date : **Signature :**

A retourner : *par voie électronique* à : pierre.weiss@aedtf.ch

ou par courrier postal à : Pierre Weiss, chemin du Petray 18, 1222 Vérenaz

Pour le repas est prévu un **menu unique** comprenant : salade mêlée, rôti de porc, pâtes et légumes, glace. Merci d'indiquer ci-dessous si ce menu ne vous convient pas. Le restaurateur proposera alors autre chose.

Pas de salade / Pas de porc

Merci également de nous indiquer le **type de billet** que vous utiliserez.

Plein-tarif / Abonnement ½ prix / AG ou équivalent journalier

NB En cas d'annulation par le participant dans les cinq derniers jours avant l'excursion ou de non-présence le 9 octobre, la section se réserve le droit de demander le paiement des frais engagés.

Les entreprises ne répondent que des dommages pouvant résulter de leur exploitation. L'AEDTF, en tant qu'organisateur, décline toute responsabilité en cas d'accident. Enfin, les participants s'engagent à respecter spontanément et pleinement les mesures sanitaires en vigueur dans le canton de Vaud.